

## VSCHINAUNCHA DA ZUOZ

Preventiv 2022

## GEMEINDE ZUOZ

Budget 2022



## Commentars preventiv 2022 per la radunanza cumünela da marculdi, 24 november 2021

Stimedas votantas, stimos votants

Ils cuosts e las entredgias progettadas dal preventiv as baseschan sül preventiv da l'an passo e süllas cifras actuelas da l'an curraint. Ils müdamaints ils pü importants dal preventiv 2022 vegnan declaros in seguit.

I'l champ **d'educaziun (gruppa 2)** sun da manzuner ils contos da salaris. Zieva avair constato cha'ls imports dals salaris aint il preventiv 2021 nu d'eiran corrects, as ho calculo quels da nouv ed adatto süls divers contos da salari. Las cifras pel preventiv 2022 as cunfaun culla situazion actuelia. Adonta da differentas cifras aint ils preventivs nun ho que do adattamaints da salaris tar la magistraglia. Sper ils salaris sun las contribuziuns a las scoulas dal s-chelin ot diversa causa la cifra diversa da scolaras e scolars, chi varieschan dad ün an a l'oter.

Illa **gruppa 3 cultura e temp liber** es previs ün import da CHF 15'000.00 per imsüras da la gruppa da lavur «lingua e cultura». Impü es previs ün import pü ot pel mantegnimaint da sendas (sted ed inviern) per pudair spordscher inavaunt la rait da sendas in buna qualited.

Illa **gruppa 4 sandet** sun büdschettos praticamaing be cuosts externs per prestaziuns tres terzs cun tscherts adattamaints in conguel cul preventiv 2021.

Sül champ da la **sgürezza sociela (gruppa 5)** es l'import per agüd sociel pü bass, siand cha daspö ü bun temp nu do que cas sociels illa vschinauncha da Zuoz.

Illa **gruppa 6 trafic** es l'import pel mantegnimaint da la via chantunela veglia gnieu rimplazzo cun ün proget chi'd es manifesto aint il quint d'investiziun. Previs es ün grand import da s-chars CHF 180'000.00 per amortisaziuns ordinarias.

Illa **gruppa 7 ambiaint e planisaziun** sun previsas diversas laviors pü grandas da mantegnimaint da l'infrastructura dal provedimaint d'ova. Ils retirs da la finanziasiun speciela sun previs pü bass. Pel mantegnimaint dal sunteri es previs ün'import da CHF 50'000.00 per adatter il quêt a las pretaisas.

La **gruppa 8 economia publica** per tuocha ils champs alps, forestel e turissem. Tar las alps sun previsas diversas laviors da mantegnimaint, impüstütar inchaschamaints e lingias dad ova. Illa gruppa turissem do que müdamaints structurels pü grands tres la fundaziun da la societed „Engadin Plaiv Turissem“ e l'incumbenza in connex a l'organisaziun Engadin St. Moritz AG per surpiglier eir la gestiun dals prodots turistics. Suot il strich nu müda la nouva situaziun finanzielmaing, ho però implicaziuns sün divers contos. Impü es il mantegnimaint per la plazza da Concours gnieu calculo ed adatto a la situaziun actuelia. Eir l'import da las amortisaziuns extraordinarias es marcant pü ot scu i'l preventiv 2021.

Las entredgias tar las **impostas illa grupper 9** sun gnidas calculedas sün basa da l'an passo. Impustüt il svilup da las impostas in connex cun venditas e cumpras dad immobiglias es difficil da prognosticher. Tuottüna po la vsch이나uncha da Zuoz fer quent eir per l'an chi vain cun entredgias chi permettan investiziuns in ün ram radschunaivel. Zieva tuot quists adattamaints serra il preventiv 2022 cun ün **suravaunz da las expensas da CHF 212'460.00**.

**Il preventiv d'investiziuns 2022 prevezza investiziuns totelas da CHF 4'268'300.00 ed entredgias da CHF 720'000.00. Quist do ün surpü da CHF 3'548'300.00.** Tals stabels da l'administraziun es previs üna sanaziun chöntscha da la Resgia Veglia. Sül champ educaziun es previs la planisaziun da Plaz/plazza da scoula, la sanaziun dal tet e dals indritz sanitars da la sela da gimnastica. Per la planisaziun da l'avegnir dals stabels scolastics es invieda l'evaluaziun dal stedi actuel per l'an chi vain. Zieva cha las fabricas actuelas in Resgia sun realisadas vain installeda la piazza da muviment. Diversas sendas d'inviern haun dabsögn d'üna sanaziun. Sül champ dal trafic sun planisadas diversas investiziuns in sanaziun da vias (Via Staziun, entreda ost, Via chantunela veglia vers Madulain, Via Mariöl, Ritscha, Via Dorta). Tiers vain la planisaziun da la cruscheda Resgia cun üna rundella scu eir la surtratta dal parkegi in Resgia sper l'ova dad Arpiglia. Eir l'igluminaziun publica vain adatteda al temp dad hoz. Tals veiculs da la vsch이나uncha es previs l'acquist d'ün sgratta glatsch e'l rimplazzamaint dad ün veicul „Pick-Up“. Tal provedimaint d'ova sun previs divers progets a partir da l'an 2022: ün nou inchaschamaint e preparaziun da la funtauna Sass Cotschen illa Val Urezza, üna nouva lingia e la separaziun d'ova ed innaivamaint in Chastlatsch e nouvs fabricats dals reservuars Castell e Truoch. Tar la nouva sarinera a S-chanf vain dal 2022 l'ultima part da l'investiziun illa fabrica. Zieva resta la finanziaziun da la gestiun. Il proget dal rimplazzamaint dals repars da lavinas sün Albans cuntinua ed es inavaunt subvenziuno dal chantun. Tar las vias d'alp vain dal 2022 realiseda l'ultima etappa da la sanaziun da la Via Alp Vaüglia Sur. Impü vegnan sanedas las vias d'alp vers l'Alp Belvair e da Serlas vers Timun. Il forestel prevezza diversas „imsüras verdas“ ed ün tagl pü grand sül Nüd. Sül champ da turissem es sper las diversas contribuziuns als lifts da manzuner üna nouva maschina da loipas. Aint illa Sela Pradels es previs da sgürer il fuonz cunter sgutter tres cun üna nouva surtratta.

Zuoz, november 2021

Andrea Gilli  
President

Patrick Steger  
Chanzlist

## **Kommentare zum Budget 2022 für die Gemeindeversammlung vom 24. November 2021**

## Sehr geehrte Stimmbürgerinnen und Stimmbürger

Die Aufwände und Erträge des Budgets basieren auf den Zahlen des Vorjahres und den Zahlen der laufenden Rechnung. Die markantesten Änderungen im Budget 2022 sind folgendermaßen zu erklären:

Im Bereich Bildung (Gruppe 2) sind die Lohnkonten zu erwähnen. Nachdem wir festgestellt haben, dass die Beträge in den Lohnkonten des Budgets 2021 nicht korrekt waren, wurden diese neu kalkuliert und die Zuteilung zu den verschiedenen Lohnkonten angepasst. Die Zahlen im Budget 2022 entsprechen der aktuellen Situation. Trotz unterschiedlichen Beträgen in den Budgets hat es keine Anpassungen der Lohnkosten der Lehrerschaft gegeben. Neben den Lohnkonten sind die Beiträge an die Oberstufenschulen unterschiedlich, dies aufgrund der verschiedenen Schülerzahlen, welche von Jahr zu Jahr variieren.

In der **Gruppe 3 Kultur und Freizeit** ist ein Betrag von CHF 15'000.00 für Massnahmen der Arbeitsgruppe „Sprache und Kultur“ vorgesehen. Weiter ist ein höherer Betrag für den Unterhalt der Wanderwege (Sommer und Winter) vorgesehen, dies um weiterhin ein Wegnetz in guter Qualität anbieten zu können.

In der **Gruppe 4 Gesundheit** sind fast ausschließlich externe Kosten, mit geringfügigen Anpassungen im Vergleich zum Budget 2021, für Leistungen durch Dritte budgetiert.

Im Bereich **Soziale Sicherheit (Gruppe 5)** wurde der vorgesehene Betrag für Sozialhilfe tiefer angesetzt, da seit längerem keine Sozialfälle in Zuoz vorgekommen sind.

In der **Gruppe 6 Verkehr** ist der Betrag für den Unterhalt der alten Kantonsstrasse durch ein Projekt, das in der Investitionsrechnung abgebildet ist, ersetzt. Vorgesehen ist ein beachtlicher Betrag von knapp CHF 180'000.00 für ausserordentliche Abschreibungen.

In der **Gruppe 7 Umwelt und Planung** sind bei der Infrastruktur der Wasserversorgung verschiedene, grössere Unterhaltsarbeiten vorgesehen. Die Bezüge aus der Spezialfinanzierung sind tiefer angesetzt. Für den Unterhalt des Friedhofs ist ein Betrag von CHF 50'000.00 budgetiert, um diesen den Ansprüchen anzupassen.

Die **Gruppe 8 Volkswirtschaft** beinhaltet die Alpen, Forst und Tourismus. Bei den Alpen sind verschiedene Unterhaltsarbeiten vorgesehen, insbesondere bei den Wasserfassungen und Leitungen. Im Tourismus gibt es grössere strukturelle Veränderungen durch die Gründung des Vereins „Engadin Plaiv Turissem“ und dem damit verbundenen Auftrag an die ESTM AG, auch die touristische Produktgestaltung zu übernehmen. Unter dem Strich ändert sich die finanzielle Situation nicht, hat aber Einfluss auf mehrere Konten. Im Weiteren wurden die Unterhaltskosten für den Concours Platz neu kalkuliert und an die aktuelle Situation angepasst. Auch die ausserordentlichen Abschreibungen sind markant höher, als im Budget 2021.

Die **Steuereinnahmen in der Gruppe 9** sind auf der Basis des Vorjahres kalkuliert. Vor allem die Entwicklung der Handänderungssteuern ist schwer prognostizierbar. Jedoch kann die Gemeinde Zuoz auch im kommenden Jahr mit Einnahmen rechnen, die Investitionen in einem vernünftigen Rahmen zu lassen. Nach all diesen Anpassungen schließt das Budget 2022 mit einem **Ausgabenüberschuss von CHF 212'460.00**.

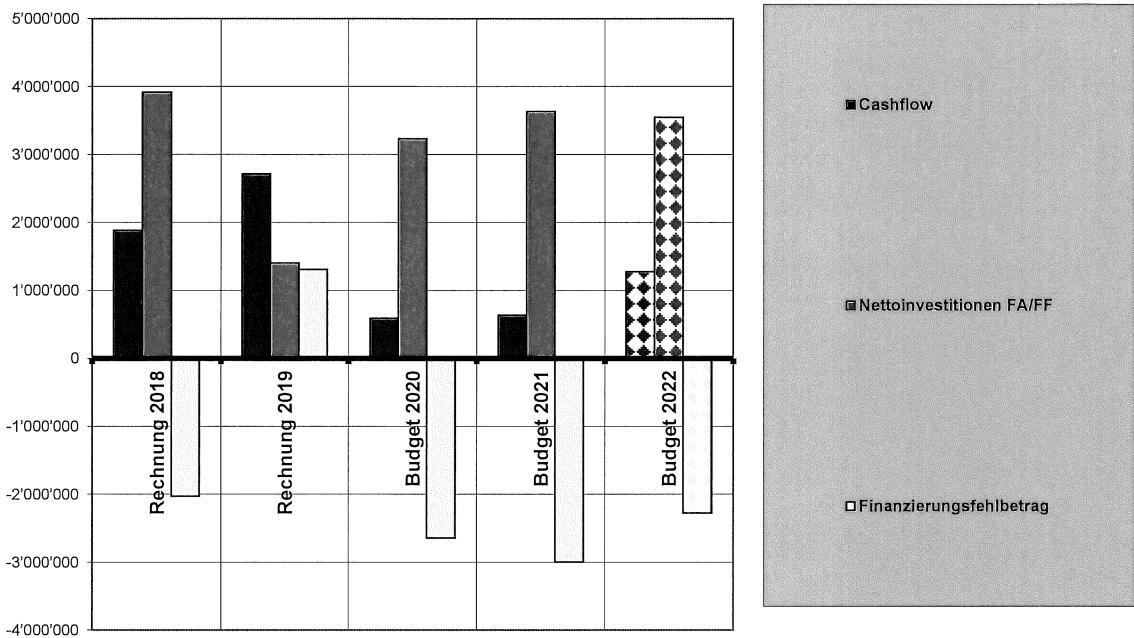
**Das Investitionsbudget 2022 sieht insgesamt Investitionen von CHF 4'268'300.00 und Einnahmen von CHF 720'000.00 vor. Das gibt einen Überschuss von CHF 3'548'300.00.** Bei den Gemeindeimmobilien ist eine sanfte Sanierung der Resgia Veglia vorgesehen. Im Bereich Bildung ist die Planung für die Gestaltung Plaz/Schulhausplatz, die Sanierung des Dachs und der sanitären Anlagen der Turnhalle vorgesehen. Für die Zukunftsplanung der schulischen Gebäude ist eine Evaluierung des Ist-Zustandes für das kommende Jahr aufgegelist. Nachdem die aktuellen Bauarbeiten in der Resgia abgeschlossen sind, wird der Bewegungsspielplatz installiert. Verschiedene Winterwanderwege müssen saniert werden. Im Bereich Verkehr sind mehrere Investitionen in Sanierungen geplant (Via Staziun, Dorfeingang Ost, alte Kantonsstrasse Richtung Madulain, Via Mariöl, Ritscha, Via Dorta). Dazu kommt die Planung der Kreuzung Resgia mit einem Kreisel sowie Belagsarbeiten beim Parkplatz Resgia neben dem Arpiglia Bach. Auch die öffentliche Beleuchtung wird auf den neusten Stand gebracht. Bei den Gemeindefahrzeugen wird ein Eiskratzer angeschafft und eines der Pick-Up Fahrzeuge muss ersetzt werden. In der Wasserversorgung sind verschiedene Projekte ab dem Jahr 2022 vorgesehen: eine neue Quellfassung und Aufbereitung der Quelle Sass Cotschen in der Val Urezza, eine neue Leitung und Trennung von Trinkwasser und Wasser für die Beschneiung in Chastlatsch und neue Bauten der Reservoirs Castell und Truoch. Für die neue Kläranlage in S-chanf steht im Jahr 2022 die letzte Tranche der Investition an, danach bleibt die Finanzierung des Betriebs. Das Projekt für den Ersatz der Lawinenverbauungen in Albanas wird weitergeführt und wird auch weiterhin vom Kanton subventioniert. Bei den Alpstrassen wird im Jahr 2022 die letzte Etappe der Sanierung der Via Alp Vaüglia Sur umgesetzt. Zudem werden die Alpstrasse zur Alp Belvair und jene von Serlas nach Timun saniert. Der Forst sieht verschiedene „grüne Massnahmen“ und einen grösseren Holzschlag auf dem il Nüd vor. Im Tourismus ist, neben den diversen Beiträgen an die Lifte, eine neue Loipenmaschine zu erwähnen. In der Halle Pradels ist für die Sicherung vor Versickerung ein neuer Bodenbelag vorgesehen.

Zuoz, im November 2021

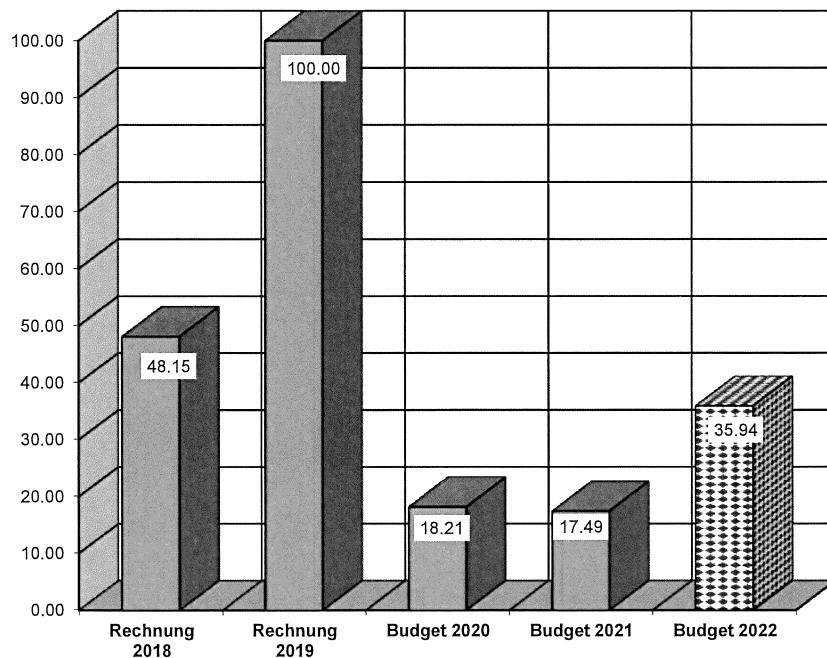
Andrea Gilli  
Gemeindepräsident

Patrick Steger  
Gemeindeschreiber

### Vschinauncha da Zuoz; Kapitalflussrechnung

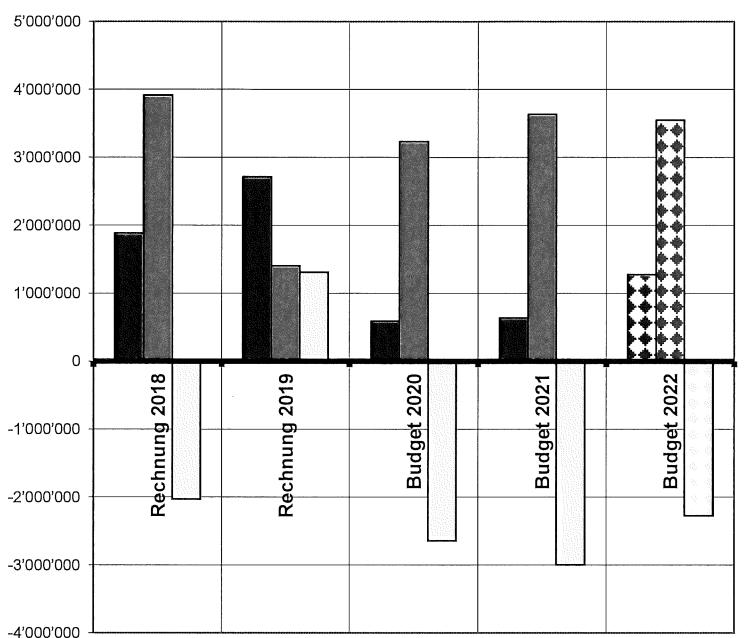


### Vschinauncha da Zuoz: Selbstfinanzierungsgrad

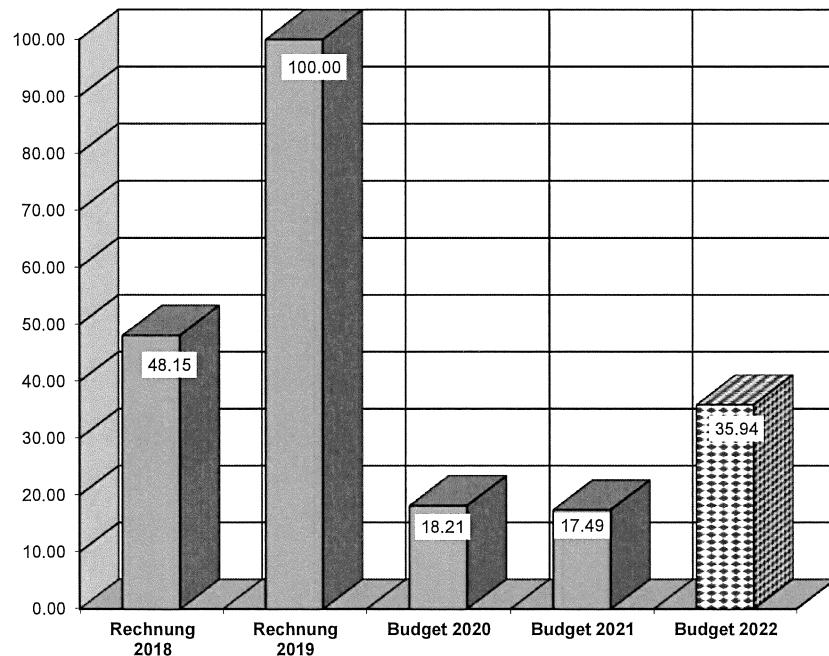


Unter 70 % = grosse Neuverschuldung  
70-100 % = volkswirtschaftlich vertretbar  
100 % = langfristig anzustreben

### Vschinauncha da Zuoz; Kapitalflussrechnung

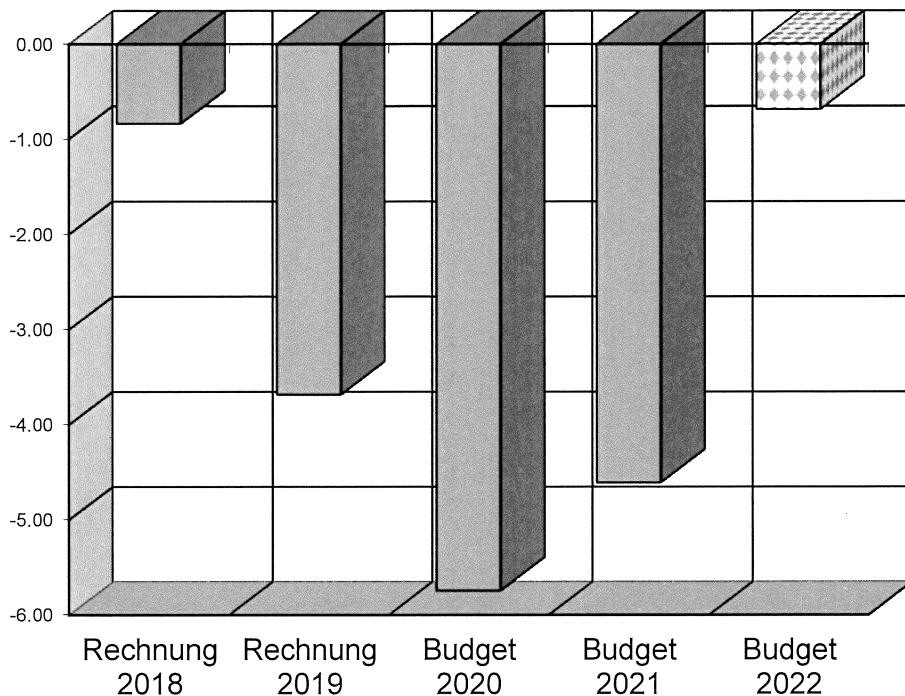


### Vschinauncha da Zuoz: Selbstfinanzierunggrad



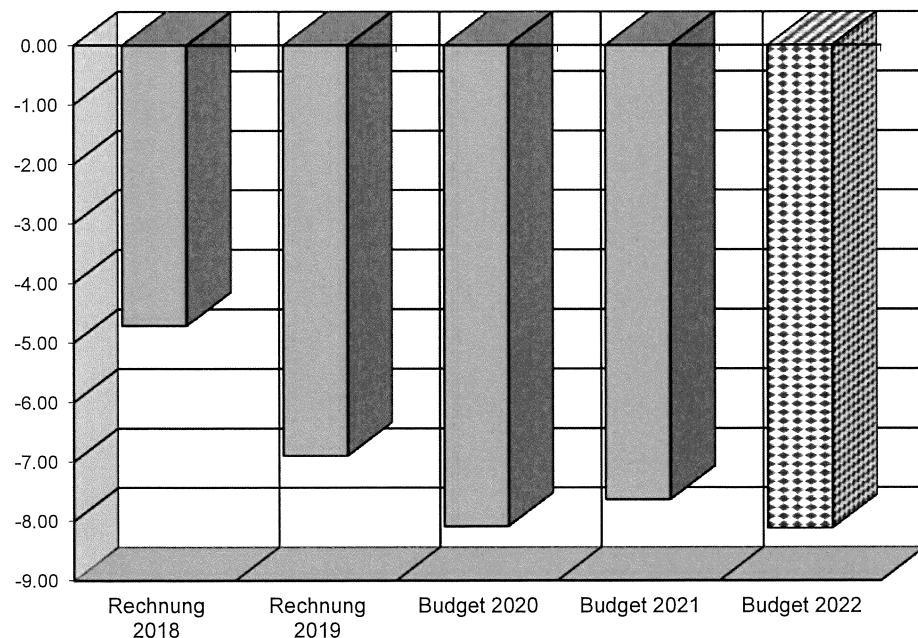
Unter 70 % = grosse Neuverschuldung  
70-100 % = volkswirtschaftlich vertretbar  
100 % = langfristig anzustreben

### Vschinauncha da Zuoz: Kapitaldienstanteil



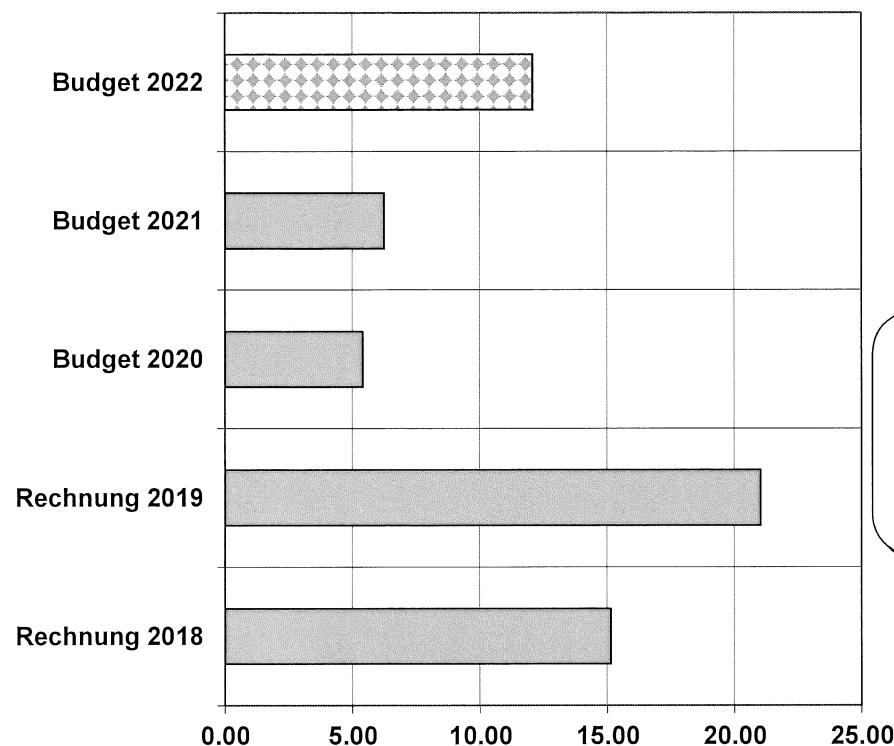
0 - 5 % kleine Verschuldung  
 bzw. kleiner Abschreibungsbedarf  
 5 - 15 % tragbar  
 15 - 25 % hoch bis sehr hoch  
 über 25 % kaum noch tragbar

### Vschinauncha da Zuoz: Zinsbelastungsanteil



0 - 2 % = kleine  
 Verschuldung  
 2 - 5 % = mittlere  
 Verschuldung  
 5 - 8 % = Grosse  
 Verschuldung  
 über 8 % = Ueberschuldung,  
 kaum noch tragbar

## Vschinauncha da Zuoz: Selbstfinanzierungsanteil



0 % = nicht vorhanden  
0 - 10 % = schwach  
10 - 20 % = mittel  
über 20 % = gut

	Quint currant (tenor secziuns da servezzan)	Preventiv 2022		Preventiv 2021		Quint 2020	
		Expensas	Entredas	Expensas	Entredas	Expensas	Entredas
0	ADMINISTRAZIUN GENERELA Saldo	1'116'000	142'695   973'305	1'114'300	201'095   913'205	-4'000.00	100.00
1	SGÜREZZA PUBLICA Saldo	555'400	128'300   427'100	550'900	138'300   412'600	0.00	0.00
2	EDUCAZIUN Saldo	2'686'880	442'500   2'244'380	2'347'000	401'500   1'945'500	-14'000.00	-3'900.00
3	CULTURA, SPORT E BASELGIA Saldo	295'500	53'380   242'120	271'000	53'380   217'620	156'314.40	0.00   156'314.40
4	SANDET Saldo	346'200	5'000   341'200	371'200	5'000   366'200	-90'000.00	0.00
5	SGÜREZZA SOCIELA Saldo	123'100	8'000   115'100	154'460	8'000   146'460	0.00	0.00
6	TRAFIC Saldo	1'274'221	407'740   866'481	1'164'000	342'740   821'260	235'816.55	-3'000.00   238'816.55
7	AMBIAINT E PLANISAZIUN Saldo	1'291'610	860'860   430'750	1'630'800	1'223'400   407'400	0.00	0.00
8	ECONOMIA PUBLICA Saldo	2'992'675	1'205'300   1'787'375	2'674'400	1'285'300   1'389'100	56'484.15	23'144.50   33'339.65
9	FINANZAS ED IMPOSTAS Saldo	420'393	7'635'744   7'215'351	347'856	6'912'195   6'564'339	0.00	5'535.35
	Expensas totelas	11'101'979		10'625'916		340'615.10	
	Entredas totelas		10'889'519		10'570'910		21'879.85
	Suravaunz expensas		212'460		55'006		318'735.25

Quint currant (tenor sectuors da servezzan)		Preventiv 2022		Preventiv 2021		Quint 2020	
		Expensas	Entredas	Expensas	Entredas	Expensas	Entredas
0	ADMINISTRAZIUN GENERELA Saldo	1'116'000	142'695 973'305	1'114'300	201'095 913'205	-4'000.00 4'100.00	100.00
0110	Legislativa Saldo	19'500	19'500	18'500	18'500	-9'000.00 9'000.00	
3000.00	Remuneraziun tschantedas	5'500		5'500			
3132.00	Cuosts da revisiun	14'000		13'000		-9'000.00	
0120	Executiva Saldo	181'900	181'900	186'200	186'200		
3000.00	Remuneraziun cussagl/president	142'000		142'000			
3050.00	Sgüraunzas socielas	11'600		10'400			
3052.00	Chascha pensiun			6'500			
3053.00	Sgüraunzas malatia / accidaint	300		300			
3170.00	Reprechantanzas e spaisas	28'000		27'000			
0210	Administraziun cumünela Saldo	740'300	70'000 670'300	733'000	127'500 605'500	5'000.00	5'000.00
3010.00	Salaris	455'000		455'000			
3050.00	Sgüraunzas socielas	36'000		36'000			
3052.00	Chascha pensiun	33'500		33'500			
3053.00	Sgüraunzas malatia / accidaint	2'500		2'500			
3099.00	Ulteriurs cuosts da persunel	6'000		6'000			
3100.00	Materiel da büro, stamparias	8'000		8'000			
3101.00	Abunamaints gazettas	800		500			
3102.00	Inserats e publicaziuns / gazetta da Zuoz	22'000		16'000			
3110.00	Acquist mobiglias, apparaturas	5'000		5'000			
3113.00	Acquist indrizs tecnics (Hardware)	5'000		10'000			
3130.01	Telefons	7'000		7'000			
3130.03	Portos, spaisas banca/cp	25'000		25'000			
3130.04	Taxas externas (permiss)	36'000		36'000			
3130.05	Taxas externas (stimazius)	1'000		1'000			
3132.00	Cuosts da dret/perizchas	2'000		2'000			
3134.01	Sg. mobiglias, maschinias	2'500		2'500			
3134.02	Sg. responsabilited civila	6'500		10'000			
3150.00	Mantegnimaint maschinias/mobiglias	11'000		11'000			
3153.01	Mantegnimaint indrizs tecnics (Hardware)	5'000		5'000			
3153.02	Mantegnimaint indrizs tecnics (Software)	37'000		33'000			
3153.03	Mantegnimaint Web-Site	7'500		5'000		5'000.00	
3170.00	Spaisas viedis ed ulteriuras	9'000		9'000			
3611.01	Cuosts EED chantun	12'000		9'000			
3611.02	Cuosts chantun; impostas guadagn vendita immobiglias	4'500		4'500			
3910.00	Part cuosts da persunel	500		500			
4210.00	Taxas chancellaria, stedi civil		50'000		45'000		
4250.00	Materiel büro/copchas/tel.		1'000		1'000		
4260.01	Entredgias sgüraunzas/pumpiers		4'000		4'000		
4260.02	Restituziuns process		4'000		4'000		
4611.01	Prov. inchasch imp. chantunelas				62'500		
4611.02	Provisiun administraziun SVR		2'000		2'000		
4611.03	Ulteriuras provisiuns inchasch		2'000		2'000		
4612.00	Provisiun inchasch imp. baselgia		7'000		7'000		

Quint currant (tenor sectuors da servezzan)		Preventiv 2022		Preventiv 2021		Quint 2020	
		Expensas	Entredas	Expensas	Entredas	Expensas	Entredas
0220	Uffizi da fabrica Saldo	127'500	70'100   57'400	126'500	71'000   55'500		
3000.00	Remuneraziun cum. da fabrica	6'000		6'000			
3100.01	Materiel da büro	500		500			
3100.02	Publicaziuns	6'000		5'000			
3130.00	Prestaziuns externas	115'000		115'000			
4210.00	Permiss e multas da fabrica		70'000		70'000		
4290.00	Ulteriuras entredgias		100		1'000		
0250	Vschins Saldo	3'400	1'395   2'005	1'400	1'395   5		
3130.00	Cuosta da dret / tres terzs	500		500			
3170.00	Spaisas ed ulteriuras	2'500		500			
3635.00	Contribuzion instituzion	400		400			
4430.00	Fits próvi vschinel		1'395		1'395		
0290	Stabels d'administraziun Saldo	43'400	1'200   42'200	48'700	1'200   47'500	100.00	
3110.00	Acquist mobiglias			2'000			
3120.00	Ova, energia, s-chodamaint	15'000		17'000			
3134.00	Sg. stabels d'administraziun	8'400		13'000			
3144.00	Mantegnimaint	20'000		10'000			
3300.00	Amortisaziuns ordinarias			6'700			
4470.01	Fit implaunt defaisa civila		1'200		1'200	100.00	
1	SGÜREZZA PÚBLICA Saldo	555'400	128'300   427'100	550'900	138'300   412'600		
1110	Pulizia Saldo	75'000		75'000		75'000	
3130.00	Servezzan puliziel tres terzs	75'000		75'000			
1400	Regiun Malögia Saldo	347'500	51'000   296'500	346'300	60'000   286'300		
3612.01	Part deficit Regiun Malögia	119'000		117'800			
3612.02	Part deficit Regiun Malögia "infra"	158'000		158'000			
3612.03	Cunvegnas da prestaziuns Regiun Malögia	70'500		70'500			
4612.00	Part taxas cudesch fundiari		51'000		60'000		
1500	Pumpiers Saldo	98'300	49'000   49'300	95'200	52'000   43'200		
3130.00	Controllas protecziun da fò	2'500		2'500			
3134.00	Sguraunzas	2'800		2'700			
3612.01	Contribuzion pumpiers la Plaiv	93'000		90'000			
4200.00	Taxas compensaziun		42'000		45'000		
4290.00	Entredgias diversas		7'000		7'000		

Quint currant (tenor sectuors da servezzan)		Preventiv 2022  Expensas Entredas		Preventiv 2021  Expensas Entredas		Quint 2020  Expensas Entredas	
1610	Defaisa militera Saldo	500	500	500	500		
3144.00	Mantegnimaint implaunt da tir	500		500			
1620	Defaisa civila (generel) Saldo	34'100	28'300 5'800	33'900	26'300 7'600		
3110.00	Acquists maschinas, üsaglias	500		500			
3120.00	S-chodamaint, glüsch ed ova	21'000		21'000			
3130.00	Telefons	900		900			
3144.00	Mantegnimaint	3'500		3'500			
3611.00	Contribuziun ZSO chantun	7'700		7'500			
3910.00	Part cuosts persunel	500		500			
4470.01	Fit musicants		4'800		4'800		
4470.03	Fit local lavurs manuelas Plaiv		11'000		11'000		
4501.00	Prelevazijun acquists localité civila		9'500		7'500		
4631.00	Contribuziuns chantunels		3'000		3'000		
2	EDUCAZIUN Saldo	2'686'880	442'500 2'244'380	2'347'000	401'500 1'945'500	-14'000.00 10'100.00	-3'900.00
2110	Scoulinia Saldo	228'200	71'000 157'200	204'450	71'000 133'450		
3020.01	Salaris	160'000		150'000			
3020.02	Agüd linguistic	25'000		10'000			
3030.00	Rimplazzamaint magisters			5'000			
3050.00	Sgüraunzas socielas	14'800		13'600			
3052.00	Chascha pensiun	11'500		10'000			
3053.00	Sgüraunza malatia/accidaunts	1'700		1'650			
3099.00	Oters cuosts da persunel	1'200		1'200			
3104.00	Giovarets, materiel d'instrucziun	5'000		5'000			
3150.00	Mantegnimaint maschinas	1'000		1'000			
3171.00	Excusiuns / nuder	8'000		7'000			
4611.00	Subsidis chantunels		35'000		35'000		
4612.00	Contribuziun Madulain		36'000		36'000		
2112	Promoziun prescolastica Saldo	22'150		22'150			
3030.00	Salaris	15'300					
3050.00	Sgüraunzas socielas	1'250					
3099.00	Oters cuosts da persunel	3'200					
3104.00	Giovarets, materiel d'instrucziun	1'900					
3171.00	Spaisas ed ulteriuras	500					
2120	Scoula primara Saldo	1'086'200	306'000 780'200	857'000	265'000 592'000		
3020.01	Salaris	735'000		600'000			
3020.02	Agüd linguistic	55'000		50'000			
3020.03	Structura dal di/maisa da mezdi	40'000					
3030.00	Rimplazzamaint magisters	50'000		10'000			
3050.00	Sgüraunzas socielas	70'600		53'000			
3052.00	Chascha pensiun	60'000		50'000			
3053.00	Sgüraunza malatia/accidaunts	4'600		4'000			
3099.00	Oters cuosts da persunel	18'000		19'000			
3104.00	Mezs e materiel d'instrucziun	30'000		32'000			
3109.00	Proget cultura da scoula	3'000		13'000			
3171.00	Excusiuns / sport	20'000		26'000			

Quint currant (tenor sectuors da servezzan)		Preventiv 2022  Expensas Entredas		Preventiv 2021  Expensas Entredas		Quint 2020  Expensas Entredas	
4260.00	Entredgias da sgüraunzas		41'000				
4260.01	Entredgias structura dal di		10'000		10'000		
4260.02	Entredgias agüd da lezchas		4'000		4'000		
4611.00	Subsidis chantunels		110'000		110'000		
4612.00	Contribuziun Madulain		140'000		140'000		
4636.00	Entredgias Chalandamarz		1'000		1'000		
2121	Scoula da cusir / lav. manuelas	44'100	3'500	59'800	3'500		
	Saldo		40'600		56'300		
3020.00	Salaris	27'000		42'000			
3050.00	Sgüraunzas socielas	2'200		3'400			
3052.00	Chascha pensiun	4'000		4'700			
3053.00	Sgüraunza malatia/accidaunts	400		400			
3104.01	Materiel d'instrucziun textil	5'500		4'000			
3104.02	Materiel d'instrucziun na textil	4'500		4'500			
3150.00	Mantegnimaint maschinas e mobiglias	500		800			
4611.00	Subsidis chantunels		3'500		3'500		
2130	Scoula secundara e reela	750'000		648'000			
	Saldo		750'000		648'000		
3612.00	Contribuziun scoula Plaiv SFM	750'000		648'000			
2170	Chesas da scoula	403'880	32'000	380'050	32'000	-3'900.00	
	Saldo		371'880		348'050	3'900.00	
3010.01	Salaris (custodis)	174'500		159'000			
3010.02	Salaris forzas auxiliarias	1'000		1'000			
3050.00	Sgüraunzas socielas	14'100		12'800			
3052.00	Chascha pensiun	12'500		11'000			
3053.00	Sgüraunza malatia / accidaunts	1'600		1'500			
3099.00	Oters cuosts da persunel	900		900			
3110.01	Acquists mobiglias, maschinas ed indriz tecnicos	5'000		30'000			
3110.02	Acquists ogets da gimnastica	8'000		1'000			
3112.00	Materiel da cunagir	10'000		8'000			
3120.00	Energia, ova, s-chodamaint	5'000		40'000			
3130.01	Telefons	3'700		3'500			
3130.02	Telefons scoulina	1'000		1'000			
3134.01	Sgüraunzas stabels scolastics	2'600		2'600			
3134.02	Sgüraunzas SFM	600		600			
3144.00	Mantegnimaint	35'000		60'000			
3300.00	Amortisaziuns	78'380		47'150			
4470.01	Fit chesa scoula La Plaiv SFM		27'000		27'000	-3'900.00	
4910.00	Lavuors per oters decasteris		5'000		5'000		
2190	Scoula publica, ulteriuras	45'700		47'400			
	Saldo		45'700		47'400		
3000.00	Remuneraziun cussagl scoula	7'000		7'000			
3050.00	Sgüraunzas socielas	300		300			
3100.00	Materiel da büro, giazettas e divers	7'500		7'200			
3134.00	Sgüraunza d'accidaunts scolars	600		600			
3150.00	Mantegnimaint maschinas, mobiglias	7'500		7'500			
3153.00	Mantegnimaint indrizs tecnicos	18'000		20'000			
3170.01	Spaisas ulteriuras, poms	1'000		1'000			
3170.02	Spaisas e rapreschantanzas	3'500		3'500			
3635.00	Contribuziuns ad instituziuns	300		300			

Quint currant (tenor sectuors da servezzan)		Preventiv 2022		Preventiv 2021		Quint 2020	
		Expensas	Entredas	Expensas	Entredas	Expensas	Entredas
2200	Scoulas specielas Saldo	63'000	30'000   33'000	63'000	30'000   33'000		
3612.01	Contribuziun logopedia regiunela	20'000		20'000			
3612.02	Contribuziun scoula da pedagogia curativa	35'000		35'000			
3612.04	Contribuziun laver sociela in scoula	8'000		8'000			
4611.00	Subsidis chantunels		30'000		30'000		
2510	Scoula gimnasiela Saldo	43'650	43'650	87'300	87'300	-14'000.00 14'000.00	
3614.01	Contribuziun Lyceum	43'650		87'300		-14'000.00	
3	CULTURA, SPORT E BASELGIA Saldo	295'500	53'380   242'120	271'000	53'380   217'620	156'314.40 156'314.40	
3210	Biblioteca Saldo	77'500	53'380   24'120	77'500	53'380   24'120		
3010.00	Salarisaziun	44'000		44'000			
3050.00	Sguraunzas socielas	4'500		4'500			
3099.00	Oters cuosts da persunel	3'000		3'000			
3100.00	Cumpria cudeschs	12'000		12'000			
3101.00	Cuosts divers	5'000		5'000			
3153.00	Cuosts EED	3'000		3'000			
3920.00	Part cuosts fit stabels	6'000		6'000			
4250.00	Imprast da cudeschs		6'000		6'000		
4611.00	Subsidis chantunels		4'500		4'500		
4612.01	Contribuziun La Punt (27%)		17'485		17'485		
4612.02	Contribuziun Madulain (7%)		4'220		4'220		
4612.04	Contribuziun S-chanf (27%)		14'475		14'475		
4910.00	Part cuosts persunel turissem		6'700		6'700		
3290	Cultura, divers Saldo	67'500	67'500	52'500	52'500		
3130.00	Festa da Zuoz / Lia Rumauntscha / federela / silvester	25'000		25'000			
3636.01	Contribuziuns societeds da Zuoz	8'500		8'500			
3636.02	Contribuziuns instituziuns socielas, culturelas	5'000		5'000			
3636.03	Contribuziuns ulteriuras	9'000		9'000			
3636.04	Contribuziun annuela "Kultur Zuoz 2025"	15'000					
3910.00	Part cuosts persunel	5'000		5'000			
3410	Sport Saldo	97'500	97'500	98'000	98'000	156'314.40 156'314.40	
3101.01	Materiel da cunagir, gestiun	500		500			
3120.00	Energia plazza da sport	8'000		8'000			
3130.00	Lavuors tres terzs	5'000		5'000			
3144.01	Mantegnimaint plazza da sport purtum	3'500		3'500			
3151.00	Mantegnimaint maschinas	3'000		3'000			
3171.00	Acziun abunamaints da skis	10'000		10'000		7'350.00	
3300.00	Amortsaziun ordinarias	1'500		1'000			
3614.00	Contribuziun plazza da glatsch Lyceum	49'000		50'000		148'964.40	
3636.00	Contribuziuns sportivas	12'000		12'000			

Quint currant (tenor sectuors da servezzan)		Preventiv 2022   Expensas Entredas		Preventiv 2021   Expensas Entredas		Quint 2020   Expensas Entredas	
3910.00	Part cuosts plazza Purtum	5'000		5'000			
3420	Parcs e sendas Saldo	32'000		22'000		22'000	
3141.00	Mantegnimaint parcs/sendas	25'000		15'000			
3910.00	Part cuosts persunel	7'000		7'000			
3500	Baselgias Saldo	21'000		21'000		21'000	
3144.00	Mantegnimaint	20'000		20'000			
3910.00	Part cuosts da persunel	1'000		1'000			
4	SANDET Saldo	346'200	5'000 341'200	371'200	5'000 366'200	-90'000.00 90'000.00	
4110	Ospidels Saldo	235'000		225'000		-90'000.00 90'000.00	
3611.00	Contribuziun chantunela finanzchaziun d'ospidels	103'000		103'000		-90'000.00	
3612.00	Cunvegna da prestaziun ospidel Samedan	132'000		122'000			
4120	Chüra e fliamaaint Saldo	40'000		80'000		80'000	
3612.00	Prestaziuns da chüra chesa fliamaaint ed asil da vegls	40'000		80'000			
4210	Fliamaaint ambulant Saldo	45'000		40'000		40'000	
3634.01	Spitex	45'000		40'000			
4310	Abüs d'alcohol e drogas Saldo						
4240.00	Entregias pervi da Covid19						
4330	Servezzan sanitari da scoula Saldo	26'200	5'000 21'200	26'200	5'000 21'200		
3130.01	Daintist	9'000		9'000			
3130.02	Meidi	2'000		2'000			
3300.00	Amortisaziuns ordinarias	15'200		15'200			
4637.00	Part genituors daintist		5'000		5'000		

Quint currant (tenor sectuors da servezzan)		Preventiv 2022   Expensas Entredas		Preventiv 2021   Expensas Entredas		Quint 2020   Expensas Entredas	
5	SGÜREZZA SOCIELA Saldo	123'100	8'000   115'100	154'460	8'000   146'460		
5430	Pajamaints anticipos ed inchasch d'alimaints Saldo	7'000	8'000	12'360	8'000		
		1'000				4'360	
3637.00	Prefinanziaziun alimaints iffaunts	7'000		12'360			
4260.00	Restit. prefin. alimaints iffaunts		8'000		8'000		
5451	Chüra d'iffaunts e canortas Saldo	54'000		54'000		54'000	
3611.00	Contribuziuns chantunelas a la KIBE	41'500		41'500			
3632.00	Contribuziuns a la KIBE	12'500		12'500			
5720	Sustegn social Saldo	24'000		50'000		50'000	
3637.00	Agüd	24'000		50'000			
5790	Ulteriur provedimaint social Saldo	38'100		38'100		38'100	
3611.01	Contribuziuns asilants	8'000		8'000			
3611.02	Contribuziuns uffizi social EO	30'000		30'000			
3636.00	Contribuziun instituziuns d'agüd	100		100			
6	TRAFIC Saldo	1'274'221	407'740   866'481	1'164'000	342'740   821'260	235'816.55	-3'000.00   238'816.55
6150	Vias cumünelas Saldo	499'570		407'600		407'600	
3101.00	Materiel ed ulteriuras	15'000		15'000			
3119.00	Signalisaziuns	15'000		30'000			
3120.24	Energia electrica iglümazaziun publica	10'000		10'000			
3130.01	Rumir naiv tres terzs in vschinauncha	70'000		70'000			
3130.02	Rumir naiv tres terzs via chantunela veglia	30'000		30'000			
3141.01	Mantegnimaint vias, giassas e diversas	90'000		90'000			
3141.02	Mantegnimaint via chantunela veglia			60'000			
3141.24	Mantegnimaint iglümazaziun publica	50'000		40'000			
3300.00	Amortsaziuns ordinarias	179'570		22'600			
3920.00	Part cuosts fit stabels	40'000		40'000			
6153	Parkegi/plazzas da parc Saldo	242'450	134'440   108'010	233'450	114'440   119'010	235'816.55	-3'000.00   238'816.55
3100.00	Materiel da büro, stamparias	1'000		1'000			
3101.00	Materiel da cunagir	1'000		1'000			
3111.00	Acquists mobiglias, apparaturas	5'000		20'000			
3120.00	Energia parkegi Centrel	22'000		20'000			
3130.00	Telefons parkegi Centrel	2'000		2'000			
3134.00	Sguraunzas parkegi Centrel	2'700		2'700			
3143.01	Mantegnimaint parkegi ost	250		250			5'816.55
3143.02	Mantegnimaint parkegi Centrel	50'000		40'000			
3151.00	Mantegnimaint uras da parc	17'000		5'000			

Quint currant (tenor sectuors da servezzan)	Preventiv 2022		Preventiv 2021		Quint 2020	
	Expensas	Entredas	Expensas	Entredas	Expensas	Entredas
3160.01 Fits plazzas da parc	14'000		14'000			
3160.02 Fits parkegi Centrel	5'000		5'000		230'000.00	
3300.00 Amortisaziun parkegi Centrel	115'500		115'500			
3910.01 Part cuosts da persunel uras da parc	2'000		2'000			
3910.02 Part cuosts da persunel parkegi Centrel	5'000		5'000			
4472.01 Taxas uras da parc		30'000		30'000		
4472.02 Fits e permiss da parker		3'000		3'000		
4472.03 Fits parkegi ost #19		1'440		1'440		
4472.04 Fits parkegi Centrel		50'000		40'000		
4472.05 Taxas da parc Centrel		50'000		40'000		-3'000.00
<b>6190 Lavuratori cumünel Saldo</b>	<b>532'201</b>	<b>273'300</b>	<b>522'950</b>	<b>228'300</b>		
		<b>258'901</b>		<b>294'650</b>		
3010.00 Salaris	360'001		366'000			
3050.00 Sgûraunzas socielas	29'400		29'400			
3052.00 Chascha pensiun	30'000		30'000			
3053.00 Sgûraunza malatia/accidaints	16'800		16'800			
3099.00 Cuosts generels da persunel	1'000		1'000			
3101.01 Materiel da gestiun ed üsaglias	7'000		7'000			
3101.02 Benzin	15'000		15'000			
3111.00 Acquists maschinas, veiculs	35'000					
3112.00 Vstieus	1'500		1'500			
3130.00 Telefons, portos, divers	500		500			
3130.02 Lauvors tres terz	7'000					
3134.00 Sgûraunzas e taxas	13'000		17'000			
3140.00 Mantegnimaint ufficina	3'000		8'000			
3151.00 Mantegnimaint maschinas e veiculs	10'000		10'000			
3170.00 Indemnisaziun spaisas	3'000		2'000			
3300.00 Amortisaziuns ordinarias			18'750			
4240.00 Venditas a S-chanf		15'000		15'000		
4240.01 Lauvors per S-chanf		95'000				
4250.01 Lauvors per terzs		20'000		20'000		
4910.00 Lauvors per oters decasteris		143'300		193'300		
<b>7 AMBIANT E PLANISAZIUN Saldo</b>	<b>1'291'610</b>	<b>860'860</b>	<b>1'630'800</b>	<b>1'223'400</b>		
		<b>430'750</b>		<b>407'400</b>		
<b>7101 Provedimaint d'ova Saldo</b>	<b>256'600</b>	<b>256'600</b>	<b>173'900</b>	<b>173'900</b>		
3111.00 Quintadurs d'ova	5'000		5'000			
3120.00 Energia pumpas	30'000		30'000			
3130.01 Telefons	8'500		8'000			
3130.02 Cuosts d'imsûraziun termazion	6'000		6'000			
3132.00 Provas, materiel e divers	1'000		1'000			
3134.00 Sgûraunzas, prest. tres terzs	3'000		3'000			
3143.01 Mantegnimaint reservuar, lingias	64'000		85'000			
3143.02 Mantegnimaint idrants	6'000		6'000			
3300.00 Amortisaziuns ordinarias	23'100		9'900			
3301.00 Amortisaziuns extraordinarias	90'000					
3910.00 Part cuosts da persunel	20'000		20'000			
4240.01 Taxas consûm d'ova		96'000		96'000		
4240.02 Quintaduors d'ova		18'500		18'000		
4250.00 Electricited turbina Urezza		40'000		40'000		
4510.00 Retirs finanziaziun speciela		101'966		19'757		
4940.00 Fits activs calculatorics		134		143		

Quint currant (tenor sectuors da servezzan)		Preventiv 2022		Preventiv 2021		Quint 2020	
		Expensas	Entredas	Expensas	Entredas	Expensas	Entredas
7201	Provedimaint d'ova persa Saldo	382'760	382'760	767'000	767'000		
3101.00	Cuosts generels da materiel	500		500			
3120.00	Energia pumpa punt Maillart	2'000		2'000			
3130.00	Cataster da lingias da chanalisaziun / GEP	5'000		5'000			
3143.00	Mantegnimaint	40'000		40'000			
3300.00	Amortisaziuns ordinarias	193'760		21'200			
3301.00	Amortisaziuns extraordinarias			549'800			
3632.02	Contribuziun sarinera ARO	139'000		146'000			
3910.00	Part cuosts da persunel	2'500		2'500			
4240.00	Taxas chanalisaziun		80'000		80'000		
4510.00	Retirs finanziaziun speciela		302'275		686'070		
4940.00	Fits activs calculatorics		485		930		
7301	Immundizchas Saldo	221'500	221'500	282'500	282'500		
3101.00	Cuosts generels da materiel	2'000		2'000			
3130.01	Reciclagi	5'000		34'000			
3130.02	Immundizchas ulteriuras	40'000		40'000			
3140.00	Mantegnimaint chesins/moloks	15'000		15'000			
3149.00	Ulterior mantegnimaint	1'000		1'000			
3612.01	Part cuosts gestiun ABVO	85'000		105'000			
3612.02	Part cuosts transport	57'000		69'000			
3910.00	Part cuosts da persunel	16'500		16'500			
4240.01	Taxas d'immundizchas		200'000		200'000		
4240.02	Taxas per plombas / diversas		20'000		20'000		
4510.00	Retirs finanziaziun speciela		1'426		62'417		
4940.00	Fits activs calculatorics		74		83		
7410	Flüms ed ovels Saldo	46'000	46'000	46'000	46'000		
3142.00	Mantegnimaint flüms ed ovels	45'000		45'000			
3910.00	Part cuosts da persunel	1'000		1'000			
7420	Servezzan da lavinas Saldo	224'050	224'050	220'700	220'700		
3000.00	Remuneraziun cum. da lavinas	11'000		11'000			
3050.00	Sgūraunzas socielas	450		300			
3090.00	Cuosts scolaziun	2'000		2'000			
3101.00	Materiel da gestiun	1'000		1'000			
3130.01	Telefons	800		600			
3130.02	Cuosts saglianter lavinas	15'000		15'000			
3149.01	Mantegnimaint püttas	11'500		8'500			
3300.00	Amortisaziuns ordinarias	5'500		5'500			
3301.00	Amortisaziuns extraordinarias	174'500		174'500			
3634.00	Contribuziuns ad instituziuns	300		300			
3910.00	Part cuosts persunel	2'000		2'000			
7710	Sunteri Saldo	57'500	57'500	37'500	37'500		
3130.00	Transport belas	1'500		1'500			
3144.01	Mantegnimaint	50'000		30'000			
3910.00	Part cuosts da persunel	6'000		6'000			

Quint currant (tenor sectuors da servezzan)		Preventiv 2022  Expensas Entredas		Preventiv 2021  Expensas Entredas		Quint 2020  Expensas Entredas	
7790	Cumbat cunter la polluziun da l'ambiant (ulteriur) Saldo	200		200			
			200		200		
3636.00	Contribuziun instituziuns natüra / amb.	200		200			
7900	Planisaziun territoriela (generel) Saldo	103'000		103'000		103'000	
			103'000		103'000		
3000.00	Remuneraziun tschantedas	2'000		2'000			
3102.00	Stamparias, publicaziuns	1'000		1'000			
3131.00	Planisaziun tres terzs	100'000		100'000			
8	ECONOMIA PUBLICA Saldo	2'992'675	1'205'300 1'787'375	2'674'400	1'285'300 1'389'100	56'484.15	23'144.50 33'339.65
8180	Economia d'alps Saldo	242'875	58'800 184'075	143'200	56'800 86'400	29'844.50	
3000.00	Remuneraziuns alps	1'000		1'000			
3101.00	Cuosts da gestiun	1'500		1'500			
3130.00	Veterinari, inspectur muaglia	400		400			
3130.01	Cuosts separaziun god pasql Vaüglia			27'000			
3134.00	Sgüraunzas	1'800		1'800			
3140.00	Mantegnimaint pasculs, bügl e saivs	20'000		10'000			
3141.00	Mantegnimaint vias d'alp e chamesteras	80'000		60'000			
3144.00	Mantegnimaint alps	50'000		10'000			
3300.00	Amortisaziuns ordinarias	53'175		1'500			
3611.00	Contribuziun fuonz epidemias	13'000		8'000			
3636.00	Contribuziuns instituziuns agriculas	1'000		1'000			
3910.01	Part cuosts da persunel	20'000		20'000			
3910.02	Part cuosts persunel bêsch-a	1'000		1'000			
4240.00	Entredigias permiss da circulaziun		1'800		1'800		
4470.00	Fit alps		44'000		44'000		
4611.00	Fuonz per cumbatter epidemias d'animels ed agüd vicendaivel		3'000		3'000		29'844.50
4637.00	Contribuziun alps		10'000		8'000		
8200	Gestiun forestela Saldo	134'000	38'000 96'000	191'000	128'000 63'000	-6'700.00 6'700.00	
3130.01	Transports - Tagls						
3130.02	Cuosts tres terz	102'000		122'000			
3161.00	Adöver fil a grü			5'000			
3300.00	Amortisaziuns ordinarias	18'000		2'000			
3636.00	Contribuziun Selva / SHV	2'000		50'000			
3910.00	Part cuosts da persunel			12'000			
3920.00	Part cuosts fit stabels	12'000		20'000			
4250.01	Vendita laina d'adöver		7'000		7'000		
4250.02	Vendita laina dad arder		2'000		2'000		-1'300.00
4260.02	Restituziun dazi benzin		5'000		95'000		
4631.01	Subvenziuns chantunelas		4'000		4'000		-5'400.00
4631.02	Subvenziuns chantunelas silvicultur						

Quint currant (tenor sectuors da servezzan)		Preventiv 2022		Preventiv 2021		Quint 2020	
		Expensas	Entredas	Expensas	Entredas	Expensas	Entredas
8400	Turissem (generel) Saldo	2'555'800	1'108'500	2'330'200	1'100'500	56'484.15	
			1'447'300		1'229'700		56'484.15
3010.00	Salaris			90'000			
3050.00	Sgūraunzas socielas			7'200			
3052.00	Chascha pensiun			6'700			
3053.00	Sgūraunza malatia/accidaints			500			
3102.01	Reclama Lifts			30'000			
3102.02	Abunamaints da skis ZWB	20'000		20'000			
3102.03	Campagna famiglias	40'000		50'000			
3130.00	Servezzan divers	7'000		7'000			
3144.01	Mantegnimaint piazza Concours	75'000		50'000			
3153.00	Mantegnimaint indrizs tecnics	3'000					
3161.00	Fit bus local	100'000		100'000			
3170.00	Spaisas	1'000		1'000			
3300.00	Amortisaziuns ordinarias	21'500		21'000			
3301.00	Amortisaziun extraordinarias	458'300		358'300			
3634.00	Contribuziun trafic public EO	225'000		272'000		-9'347.00	
3635.01	Contribuziun ESTM marketing	622'000		622'000			
3635.02	Contribuziun ESTM post d'informaziun	187'000		187'000			
3635.03	Contribuziun ESTM gestiun posta	60'000		55'000			
3635.04	Contribuziun ESTM gestiun staziun	95'000		88'000			
3635.05	Contribuziun loipas	112'500		30'000			
3635.06	Contribuziun via da glatsch	22'000					
3635.10	Contribuziun Tourismus-Org. Plaiv E	250'000				125'000.00	
3636.00	Contribuziuns arrandschamaints locals			30'000			
3636.01	Contribuziuns arrandschamaints subregiunels			111'000			
3636.02	Contribuziuns arrandschamaints regiunels	100'000		40'000			
3702.34	Contribuziun trafic public	70'000		68'000		-59'168.85	
3704.35	Fit post d'informaziun staziun	28'500		27'500			
3910.04	Part cuosts / arrandschamaints	50'000		50'000			
3910.05	Part cuosts / sendas	1'300		1'300			
3910.06	Part cuosts / biblioteca	6'700		6'700			
4035.00	Taxa da giasts	560'000		535'000			
4035.01	Taxa da TFA	360'000		370'000			
4240.00	Entredgias prov. RhB	60'000		70'000			
4240.01	Entredgias prov. Post	30'000		30'000			
4705.35	Fit post d'informaziun staziun	28'500		27'500			
4707.34	Contribuziun trafic public	70'000		68'000			
8500	Industria, misteraunza e commerzi Saldo	60'000		10'000			
			60'000		10'000		
3153.00	Contribuziuns Mia Engiadina	10'000		10'000			
3300.00	Amortisaziuns ordinarias	50'000					

Quint currant (tenor sectuors da servezzan)		Preventiv 2022  Expensas Entredas		Preventiv 2021  Expensas Entredas		Quint 2020  Expensas Entredas	
9	FINANZAS ED IMPOSTAS	420'393	7'635'744	347'856	6'912'195		5'535.35
	Saldo	7'215'351		6'564'339		5'535.35	
9100	Impostas cumünelas		4'800'000		4'249'000		
	Saldo	4'800'000		4'249'000			
4000.00	Impostas sül acquist		3'000'000		2'615'000		
4001.00	Impostas sulla faculted		1'000'000		834'000		
4002.00	Impostas a la funtauna		400'000		400'000		
4010.00	Impostas persunas giuridicas		400'000		400'000		
9101	Impostas specielas		2'294'200		2'105'200		
	Saldo	2'294'200		2'105'200			
4021.00	Impostas sün stabels		1'461'000		1'275'000		
4022.00	Impostas guadagn vendita immobiglias		400'000		400'000		
4023.00	Impostas da trapass		400'000		400'000		
4024.00	Impostas d'eredited, donaziuns		25'000		25'000		
4033.00	Impostas da chauns		8'200		5'200		
9300	Equalisaziun da finanzas e grevezza	315'200		250'500			
	Saldo	315'200		250'500			
3621.00	Contribuziun equalisaziun da finanzas	315'200		250'500			
9500	Richev da partecipaziuns		171'700		173'700		
	Saldo	171'700		173'700			
4120.00	Partecipaziun forza electrica		160'000		160'000		
4120.01	Fit Parc Naziunel		7'700		7'700		
4120.02	Concessiun CEE		4'000		6'000		
9610	Fits	29'693	66'000	48'156	84'500		
	Saldo	36'307		36'344			
3181.00	Perditas debituors	25'000		25'000			
3400.00	Fits debits quints currants	2'000		2'000			
3401.00	Fits imprasts bancaris	2'000		20'000			
3940.00	Fits calculatorics egens implaunts	693		1'156			
4400.00	Fits quint currant		1'000		1'000		
4409.00	Fits da retard		3'000		20'000		
4420.00	Fits e dividendas		4'000		5'500		
4920.00	Fits calculatorics egens implaunts		58'000		58'000		
9630	Stabels da la faculted finanziela	75'500	303'844	49'200	299'795		5'535.35
	Saldo	228'344		250'595		5'535.35	
3130.01	Telefons	1'500		1'200			
3130.02	Administraziun stabels tres terzs	16'000		5'000			
3134.00	Taxas, sgüraunzas	6'000		6'000			
3430.00	Mantegnimaint stabels	15'000		15'000			
3431.00	Ova, energia, s-chodamaint	35'000		20'000			
3910.00	Part cuosts da persunel	2'000		2'000			
4430.01	Fits divers		2'100		1'600		
4430.02	Fit Chesa dal pesters		18'000		18'000		
4430.03	Fit Posta veglia		36'000		36'000		
4430.04	Fits Resgia veglia		36'600		33'000		-450.00
4430.05	Fits Resgia magazin e center		42'000		42'000		

Quint currant (tenor sectuors da servezzan)	Preventiv 2022		Preventiv 2021		Quint 2020	
	Expensas	Entredas	Expensas	Entredas	Expensas	Entredas
4430.06 Fits abitaziun chesa cumünela		21'600		20'000		2'200.00
4430.07 Fits Center da sport Purtum		9'600		9'600		800.00
4430.08 Fits ufficina in lavatori cumünel		85'474		87'400		2'985.35
4430.09 Fits drets da fabrica		44'475		44'300		
4430.10 Fits prövi cumünel		1'395		1'395		
4430.11 Fits sela Pradels		6'600		6'500		
<b>Expensas totelas</b>	<b>11'101'979</b>		<b>10'625'916</b>		<b>340'615.10</b>	
<b>Entredas totelas</b>		<b>10'889'519</b>		<b>10'570'910</b>		<b>21'879.85</b>
<b>Suravaunz expensas</b>		<b>212'460 </b>		<b>55'006 </b>		<b>318'735.25 </b>

	Quint d'investiziun (tenor secziuns da servezzan)	Preventiv 2022		Preventiv 2021		Quint 2020	
		Expensas	Entredas	Expensas	Entredas	Expensas	Entredas
0	ADMINISTRAZIUN GENERELA Saldo	50'000	0  50'000  	220'000	0  220'000  	0.00	0.00  
1	SGÜREZZA PUBLICA Saldo	0	0  	0	0  	0.00	-50'160.00  50'160.00
2	EDUCAZIUN Saldo	360'000	0  360'000  	100'000	0  100'000  	0.00	0.00  
3	CULTURA, SPORT E BASELGIA Saldo	110'000	0  110'000  	40'000	0  40'000  	0.00	0.00  
6	TRAFIC Saldo	1'235'000	0  1'235'000  	665'000	0  665'000  	0.00	0.00  
7	AMBIAINT E PLANISAZIUN Saldo	1'350'000	420'000  930'000  	1'822'000	420'000  1'402'000  	0.00	0.00  
8	ECONOMIA PUBLICA Saldo	1'083'300	300'000  783'300  	1'498'300	290'000  1'208'300  	0.00	0.00  
9	FINANZAS ED IMPOSTAS Saldo	80'000	0  80'000  	0	0  	0.00	0.00  
	Expensas faculted d'administraziun Entredgias faculted d'administraziun Surpü faculted d'administraziun	4'268'300	 720'000  3'548'300  	4'345'300	 710'000  3'635'300  	0.00	-50'160.00  50'160.00

Quint d'investizion (tenor sectuors da servezzan)		Preventiv 2022		Preventiv 2021		Quint 2020	
		Expensas	Entredas	Expensas	Entredas	Expensas	Entredas
0	ADMINISTRAZIUN GENERELA Saldo	50'000	0	220'000	0	0.00	0.00
			50'000		220'000		
0290	Stabels d'administraziun Saldo	50'000	0	220'000	0	0.00	0.00
			50'000		220'000		
5040.01	Sanaziu Resgia Veglia	50'000	0	0	0	0.00	0.00
5060.01	Nuov garaga per maschina da loipas	0		220'000		0.00	0.00
1	SGÜREZZA PUBLICA Saldo	0	0	0	0	0.00	-50'160.00
							50'160.00
1610	Defaisa militera Saldo	0	0	0	0	0.00	-50'160.00
							50'160.00
6320.00	Contribuziun da Vschinaunchas		0		0		-50'160.00
2	EDUCAZIUN Saldo	360'000	0	100'000	0	0.00	0.00
			360'000		100'000		
2170	Chesas da scoula Saldo	360'000	0	100'000	0	0.00	0.00
			360'000		100'000		
5000.00	Planisaziun zona d'inscunter/plaz	50'000	0	50'000	0	0.00	0.00
5040.00	San. chesa da scoula tet e bagns sela da gymnastica	100'000	0	0	0	0.00	0.00
5040.01	Plan. svilup edifizis scolastics	50'000	0	50'000	0	0.00	0.00
5040.02	Stabels scoulastic	100'000	0	0	0	0.00	0.00
5060.00	Acquist Informatica	60'000	0	0	0	0.00	0.00
3	CULTURA, SPORT E BASELGIA Saldo	110'000	0	40'000	0	0.00	0.00
			110'000		40'000		
3410	Sport Saldo	50'000	0	40'000	0	0.00	0.00
			50'000		40'000		
5090.00	Plazza da muviment Resgia	50'000	0	40'000	0	0.00	0.00
3420	Parcs e sendas Saldo	60'000	0	0	0	0.00	0.00
			60'000		0		
5010.00	Sanaziu sendas d'inviern	60'000	0	0	0	0.00	0.00
6	TRAFIC Saldo	1'235'000	0	665'000	0	0.00	0.00
			1'235'000		665'000		
6150	Vias cumünelas Saldo	1'035'000	0	665'000	0	0.00	0.00
			1'035'000		665'000		
5010.01	Furmaziun entregias vschinauncha	50'000	0	50'000	0	0.00	0.00
5010.02	Sanaziu Via Curtinellas	0		60'000		0.00	0.00
5010.03	San. via chantunela veglia Zuoz-Madulain	120'000	0	0	0	0.00	0.00
5010.04	Sanaziu via Dorta (Geer-Punt) Marchape	100'000	0	0	0	0.00	0.00
5010.05	Sanaziu via dalla Staziun (Melcher-Coop)	130'000	0	90'000	0	0.00	0.00
5010.06	Nouva signalisaziun trafic motoriso	50'000	0	0	0	0.00	0.00
5010.08	Imsüras calmer trafic Minz	50'000	0	0	0	0.00	0.00
5010.09	Sanaziu Fussò/Ritscha	65'000	0	65'000	0	0.00	0.00

Quint d'investiziun (tenor sectuors da servezzan)		Preventiv 2022  Expensas Entredas		Preventiv 2021  Expensas Entredas		Quint 2020  Expensas Entredas	
5010.10	San. via Mariöl (cruscheda Albanas-Mulin)	50'000		0		0.00	
5010.11	Sanaziuun cruscheda Resgia	300'000		400'000		0.00	
5010.24	Imsüras iglümisaziuun publica Dimmers	50'000		0		0.00	
5010.25	Nouva iglümizaziun da Nadel	70'000		0		0.00	
6153	Parkegi/plazzas da parc Saldo	100'000	0	0	0	0.00	0.00
100'000							
5010.00	Parkegi Resgia (Ferrari/Vitali)	100'000		0		0.00	
6190	Lavuratori cumünel Saldo	100'000	0	0	0	0.00	0.00
100'000							
5060.00	Cumprita sgratta glatsch	50'000		0		0.00	
5060.01	Rimplazzamaint Pick-Up	50'000		0		0.00	
7	AMBIANT E PLANISAZIUN Saldo	1'350'000	420'000	1'822'000	420'000	0.00	0.00
		930'000		1'402'000			
7101	Provedimaint d'ova Saldo	440'000	0	430'000	0	0.00	0.00
		440'000		430'000			
5020.04	Rait da protecziun	100'000		0		0.00	
5031.02	Nouv inchaschamaint e preparaziun Sass cotschen	50'000		0		0.00	
5031.03	Nouva lingia e separaziun d'ova & innavamaint Chastlatsch	150'000		0		0.00	
5031.11	Sanaziuun cruscheda Resgia	0		300'000		0.00	
5041.01	Fabricat nouv Res. Castell	60'000		0		0.00	
5041.02	Fabricat nouv Res. Truochs	80'000		130'000		0.00	
7201	Provedimaint d'ova persa Saldo	310'000	0	767'000	0	0.00	0.00
		310'000		767'000			
5030.01	Contribuziun ARO OE (2017-2021)	310'000		567'000		0.00	
5032.11	Sanaziuun cruscheda Resgia chanal.	0		100'000		0.00	
5032.41	Sanaziuun cruscheda Resgia meteor	0		100'000		0.00	
7410	Flüms ed ovels Saldo	0	0	25'000	0	0.00	0.00
				25'000			
5020.00	Sanaziuun ova da Fuschina	0		25'000		0.00	
7420	Servezzan da lavinas Saldo	600'000	420'000	600'000	420'000	0.00	0.00
		180'000		180'000			
5030.00	Sanaziuun repars da lavinas Albanas	600'000		600'000		0.00	
6310.00	Subvenziuns chantun repars		420'000		420'000		0.00

Quint d'investizjun (tenor sectuors da servezzan)		Preventiv 2022		Preventiv 2021		Quint 2020	
		Expensas	Entredas	Expensas	Entredas	Expensas	Entredas
8	ECONOMIA PUBLICA	1'083'300	300'000	1'498'300	290'000	0.00	0.00
	Saldo		783'300		1'208'300		
8180	Economia d'alps	210'000	100'000	200'000	140'000	0.00	0.00
	Saldo		110'000		60'000		
5010.01	Sanaziu via Vaüglia	150'000		200'000		0.00	
5090.00	Sanaziuns alps	60'000		0		0.00	
6310.01	Subvenziuns via Vaüglia		100'000		140'000		0.00
8200	Gestiun forestela	190'000	100'000	0	0	0.00	0.00
	Saldo		90'000				
5150.00	Imsüras verdas	65'000		0		0.00	
5150.01	II Nüd	125'000		0		0.00	
6150.01	II Nüd		100'000		0		0.00
8400	Turissem (generel)	683'300	100'000	1'298'300	150'000	0.00	0.00
	Saldo		583'300		1'148'300		
5640.011	Lifts innaivamaint Albanas 2. etappa	200'000		100'000		0.00	
5640.03	Contribuziuns lifts - Albanas	133'300		133'300		0.00	
5640.04	Contr. lifts - chanuns da naiv	100'000		100'000		0.00	
5640.05	Contr. lifts - d'affer	125'000		125'000		0.00	
5640.10	Proget innaivamaint passlung 2. Etappa	0		840'000		0.00	
5650.00	Nouvas sendas - senda celesta - trail Arpiglia	50'000		0		0.00	
5650.01	Proget Engadin Arena	25'000		0		0.00	
5650.02	Concept revitalisaziun Minz	25'000		0		0.00	
5650.03	Concept cumplessiv Areal Purtum	25'000		0		0.00	
6840.00	Contribuziun Föderverin innaivamaint Albanas 1.+2. etappa		100'000		50'000		0.00
6840.01	Pajamaint soc. promozion lifts		0		100'000		0.00
9	FINANZAS ED IMPOSTAS	80'000	0	0	0	0.00	0.00
	Saldo		80'000				
9630	Stabels da la faculted finanziela	80'000	0	0	0	0.00	0.00
	Saldo		80'000				
5040.00	Sela Pradels surtratta fuonz	80'000		0		0.00	
	Expensas faculted d'administratzion	4'268'300		4'345'300		0.00	
	Entredgias faculted d'administratzion		720'000		710'000		-50'160.00
	Surpü faculted d'administratzion		3'548'300		3'635'300		50'160.00